



---

# Thüringer Landesamt für Statistik

---

## Pressemitteilung 058/2013

Erfurt, 13. März 2014

### **Thüringer Außenhandel im 4. Vierteljahr 2013:** Importe steigen, Exporte sinken weiter

Nach Mitteilung des Thüringer Landesamtes für Statistik erreichte der Warenwert der Thüringer Exporte im 4. Vierteljahr 2013 ein Volumen von 3,0 Milliarden Euro und lag damit um 4,3 Prozent unter dem Wert für das 4. Vierteljahr 2012.

Thüringens Einfuhren erreichten im 4. Vierteljahr 2013 ein Volumen von 2,0 Milliarden Euro und stiegen gegenüber dem 4. Vierteljahr 2012 im Warenwert um 7,4 Prozent an.

Im 4. Vierteljahr 2013 waren das Vereinigte Königreich, Frankreich und die Vereinigten Staaten die wichtigsten Empfängerländer Thüringer Waren. Die meisten Importe bezog Thüringen im gleichen Zeitraum aus Italien, der Volksrepublik China und dem Vereinigten Königreich.

#### Ausfuhren

Im 4. Vierteljahr 2013 wurden nach vorläufigen Ergebnissen Waren im Gesamtwert von 3,0 Milliarden Euro aus Thüringen ausgeführt. Gegenüber dem 4. Vierteljahr des Jahres 2012 sank das Volumen der Thüringer Exporte damit um 4,3 Prozent. Ab dem 3. Vierteljahr 2012 sanken damit die Thüringer Exporte gegenüber dem jeweiligen Vorjahresvierteljahr, mit einer Ausnahme im 2. Vierteljahr 2013.

In europäische Staaten exportierte Thüringen im 4. Vierteljahr 2013 Waren im Wert von 2,2 Milliarden Euro (- 2 Prozent), nach Asien im Wert von 0,4 Milliarden Euro (- 10 Prozent), nach Amerika im Wert von 0,3 Milliarden Euro (- 6 Prozent). Die Thüringer Exporte in die Eurozone betragen im gleichen Zeitraum 1,0 Milliarden Euro (- 4 Prozent).

Die bedeutendsten Empfängerländer Thüringer Waren im 4. Vierteljahr 2013 waren das Vereinigte Königreich (213 Millionen Euro), Frankreich (200 Millionen Euro) und die Vereinigten Staaten (195 Millionen Euro). In diese drei Länder gingen 20 Prozent aller Thüringer Exporte im 4. Vierteljahr 2013.

---

– Verbreitung der Pressemitteilung mit Quellenangabe erwünscht –

Herausgegeben vom Thüringer Landesamt für Statistik – Grundsatzfragen und Presse  
Europaplatz 3, 99091 Erfurt – Telefon: 0361 37-84111/84113 – Telefax: 0361 37-84698  
E-Mail: [presse@statistik.thueringen.de](mailto:presse@statistik.thueringen.de) – Internet: [www.statistik.thueringen.de](http://www.statistik.thueringen.de) – [www.twitter.com/statistik\\_tls](https://twitter.com/statistik_tls)

Mit einem Anteil von 15,5 Prozent entfiel auf die Warenuntergruppe „Fahrgestelle, Karosserien und Motoren für Kraftfahrzeuge“ der größte Warenwert (460 Millionen Euro) der aus Thüringen exportierten Güter. Bedeutende Warenwerte wurden auch aus den Warenuntergruppen „Waren aus Kunststoffen“ (158 Millionen Euro) und „pharmazeutische Erzeugnisse“ (148 Millionen Euro) exportiert.

#### Einfuhren

Thüringens Einfuhren erreichten im 4. Vierteljahr 2013 ein Volumen von 2,0 Milliarden Euro und stiegen gegenüber dem 4. Vierteljahr 2012 im Warenwert um 7,4 Prozent an. Ab dem 2. Vierteljahr 2013 stiegen damit die Thüringer Einfuhren gegenüber dem jeweiligen Vorjahresvierteljahr an.

Aus den europäischen Staaten importierte Thüringen Waren im Wert von 1,6 Milliarden Euro (+ 7 Prozent), aus den asiatischen Staaten Waren im Wert von 0,3 Milliarden Euro (+ 9 Prozent). Die Thüringer Importe aus der Eurozone betragen im gleichen Zeitraum 0,9 Milliarden Euro (+ 6 Prozent).

Mit Einfuhren im Wert von 206 Millionen Euro lag Italien im 4. Vierteljahr 2013 an der Spitze der bedeutendsten Lieferländer der Thüringer Importe. Auf den nachfolgenden Plätzen lagen die Volksrepublik China (203 Millionen Euro) und das Vereinigte Königreich (182 Millionen Euro). Aus diesen drei Ländern stammten 29 Prozent aller Thüringer Importe im 4. Vierteljahr 2013.

6,3 Prozent aller Thüringer Importe im 4. Vierteljahr 2013 entfielen auf „Luftfahrzeuge“ (129 Millionen Euro), 5,7 Prozent auf „Fahrgestelle, Karosserien und Motoren für Kraftfahrzeuge“ (115 Millionen Euro), 4,6 Prozent auf „Möbel“ (93 Millionen Euro).

- Detaillierte Angaben zum Außenhandel von Thüringen enthält der Statistische Bericht „Aus- und Einfuhr in Thüringen, 4. Vierteljahr 2013 - vorläufige Ergebnisse“.

#### **Weitere Auskünfte erteilt:**

Jürgen Heß

Telefon: 0361 37-84210

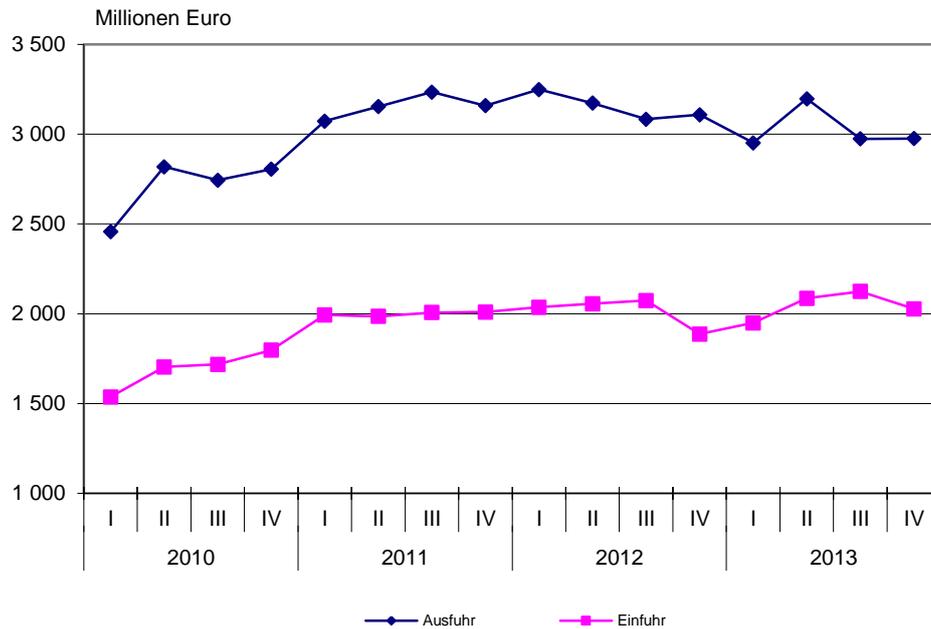
E-Mail: [juergen.hess@statistik.thueringen.de](mailto:juergen.hess@statistik.thueringen.de)

---

– Verbreitung der Pressemitteilung mit Quellenangabe erwünscht –

Herausgegeben vom Thüringer Landesamt für Statistik – Grundsatzfragen und Presse  
Europaplatz 3, 99091 Erfurt – Telefon: 0361 37-84111/84113 – Telefax: 0361 37-84698  
E-Mail: [presse@statistik.thueringen.de](mailto:presse@statistik.thueringen.de) – Internet: [www.statistik.thueringen.de](http://www.statistik.thueringen.de) – [www.twitter.com/statistik\\_tls](https://twitter.com/statistik_tls)

## Außenhandel in Thüringen\* I. Vierteljahr 2010 bis IV. Vierteljahr 2013



\*) 2010, 2011 und 2012 endgültige Ergebnisse; 2013 vorläufige Ergebnisse

Thüringer Landesamt für Statistik

– Verbreitung der Pressemitteilung mit Quellenangabe erwünscht –

**Ausfuhr und Einfuhr in Thüringen  
nach ausgewählten Warengruppen und -untergruppen**

Warengruppe Warenuntergruppe	4. Vierteljahr 2013	Veränderung gegenüber 4. Vierteljahr 2012
	1 000 Euro	Prozent

**Ausfuhr (Spezialhandel)**

<b>Insgesamt*</b>	<b>2 975 505</b>	<b>- 4,3</b>
darunter		
Ernährungswirtschaft	212 978	- 3,5
Gewerbliche Wirtschaft	2 601 878	- 8,4
darunter		
Fahrgestelle, Karosserien, Motoren für Kfz	459 989	22,1
Waren aus Kunststoffen	158 373	- 2,6
pharmazeutische Erzeugnisse	147 868	-16,8
Geräte zur Elektrizitätserzeugung und -verteilung	131 254	- 8,3
mess-, steuerungs- und regelungstechnische Erzeugnisse	131 223	-13,3

**Einfuhr (Generalhandel)**

<b>Insgesamt*</b>	<b>2 027 385</b>	<b>7,4</b>
darunter		
Ernährungswirtschaft	250 642	28,0
Gewerbliche Wirtschaft	1 575 395	0,6
darunter		
Luftfahrzeuge	128 615	35,3
Fahrgestelle, Karosserien, Motoren für Kfz	115 393	-27,7
Möbel	92 720	11,9
Waren aus Kunststoffen	78 376	5,5
Kunststoffe	60 116	-20,9

\* Im Insgesamt sind Rückwaren und Ersatzlieferungen sowie Zuschätzungen für Antwortausfälle und Befreiungen enthalten.

– Verbreitung der Pressemitteilung mit Quellenangabe erwünscht –

## Ausfuhr und Einfuhr in Thüringen nach ausgewählten Ländergruppen und Ländern

Ländergruppe Land	4. Vierteljahr 2013	Veränderung gegenüber 4. Vierteljahr 2012
	1 000 Euro	Prozent

### Ausfuhr (Spezialhandel)

<b>Insgesamt</b>	<b>2 975 505</b>	<b>- 4,3</b>
davon		
EU-Länder (EU-28)	1 868 677	- 2,7
darunter		
Vereinigtes Königreich	212 547	- 0,1
Frankreich	200 181	-12,2
Ungarn	176 011	- 5,1
Österreich	166 273	- 2,1
Tschechische Republik	154 617	- 6,7
Übrige Länder	1 106 828	- 6,8
darunter		
Vereinigte Staaten	195 015	- 8,9
Volksrepublik China	149 148	0,4
Schweiz	107 081	3,5
Russische Föderation	96 704	- 6,6

### Einfuhr (Generalhandel)

<b>Insgesamt</b>	<b>2 027 385</b>	<b>7,4</b>
davon		
EU-Länder (EU-28)	1 481 712	6,8
darunter		
Italien	206 183	15,8
Vereinigtes Königreich	182 204	20,2
Niederlande	144 635	14,2
Polen	144 174	14,0
Tschechische Republik	121 594	4,6
Frankreich	116 830	16,4
Übrige Länder	545 673	9,2
darunter		
Volksrepublik China	202 592	10,4
Vereinigte Staaten	57 123	3,4
Schweiz	51 615	39,9

– Verbreitung der Pressemitteilung mit Quellenangabe erwünscht –